NOTA DI SINTESI

Protezione dei civili e ritorni sicuri in Myanmar

SRL Swiss | IT | 25.10.2026

Ambito e conclusione centrale

Il rapporto esamina violenza sui civili, sfollamento, restrizioni umanitarie e ritorni dalla Malaysia usando pubblicazioni disponibili al 9 ottobre 2026. Chiede protezione da tutte le parti armate, valutazioni indipendenti prima dell'allontanamento e monitoraggio effettivo successivo. I cambiamenti politici non sostituiscono l'esame delle condotte e dei bisogni di protezione.

Risultati dei fascicoli esaminati

L'attacco aereo del 28 settembre al mercato di Kyauktaw causò gravi perdite civili. Furono riportati circa 50 morti; Myanmar Witness identificò indizi visivi compatibili con almeno 33 decessi. Sono valutazioni metodologicamente diverse, non cifre da sommare.

L'UNHCR non poté incontrare le 1.476 persone rimpatriate dalla Malaysia il 29 settembre né valutare se avessero deciso liberamente e consapevolmente. L'arrivo riportato non dimostra sicurezza successiva. L'accompagnamento familiare non sostituisce la valutazione individuale del minore.

Militari e altri gruppi armati vanno valutati secondo le proprie condotte e obblighi applicabili, inclusi l'Arakan Army e l'accesso umanitario nel Rakhine. Raccolta delle prove, responsabilità penale individuale e responsabilità statale competono a meccanismi internazionali differenti.

Azioni prioritarie

1. Le parti devono proteggere civili e beni civili, cessare tortura e detenzione arbitraria e consentire aiuti imparziali. I donatori devono sostenere stabilmente le organizzazioni locali senza trasferire loro oneri amministrativi sproporzionati.

2. La Malaysia deve sospendere ulteriori ritorni finché non siano assicurati accesso UNHCR, interpretazione, assistenza legale, valutazione individuale del rischio e ricorso effettivo prima dell'allontanamento. Applicare garanzie specifiche e interesse superiore del minore; il ritorno familiare non basta.

3. Sostenere colloqui indipendenti e riservati dopo il ritorno e controlli su detenzione, contatti familiari e nuovi sfollamenti. Proteggere dati personali e prove. Distinguere il sostegno IIMM dai procedimenti penali della CPI e da quelli interstatali della CIG.

Prove e limiti

Restano i limiti informativi del rapporto di ottobre 2026. Le stime delle vittime usano metodi differenti; ritorni e decisioni giudiziarie pubbliche o riservate successivi non sono accertati qui.

SRL Swiss, Myanmar Civilian Protection and Human Rights Situation Assessment, 10 October 2026, pp. 2–8.

Fonte PDF

Security Studies & Rule Of Law Association